

## L-ETAJIET KBAR TAL-PATRIJARKI (George Ebejer)

Hija haġa tal-iskantament kemm xi whud jaċċettaw minghajr ebda hsieb taghlim żbaljat dwar xi suġġett li naqraw dwaru fil-Bibbja Mqaddsa. Suġġett wiehed minn dawn huwa l-etajiet kbar li naqraw dwarhom fil-Ktieb ta' Ġenesi. Billi ghalina llum dawn jidhru li huma impossibbli li persuna tghix dawk is-snin kollha, eżempju, 900 sena, allura ghal xi whud, minflok ma jghidu li ghal Alla, li halaq id-dinja u l-universe kollu, xejn ma huwa impossibbli (Luqa 18:27), huma jghidu li dawk ma kinux snin bhas-snin taghna tal-lum. Imma jekk xi hadd tassew ikollu fiduċja f'Alla, mija fil-mija, minghajr ma jiddubità Fih, allura dan kull ma ghandu jaghmel huwa li jaqbad il-Kelma ta' Alla, il-Bibbja Mqaddsa u jfittex fiha u jhalli lil Alla Nnifsu jghidlu Hu.

Halli ahna, li tassew ghandna fiduċja mija fil-mija f'dak li jghidilna Alla fil-Kelma Tieghu, naghmlu dan u nhallu Lilu jghidilna jekk dawk is-snin kinux l-istess bhas-snin taghna tal-lum jew le.

### A. Is-Snin Meqjusa Bhala Li Kienu Xhur!

Xi kritiċi jistqarru lid-900 sena ta' hajja msemmija fil-Bibbja ma kinux snin letterali. Huma jistqarru li f'dak iż-żmien kull xahar kien bhal sena. Huma jghidu li int ghandek tiehu l-età moghtija fil-Bibbja u tiddividiha bi tmax-il xahar. Huma hafna llum li nqabdu f'dan it-taghlim żbaljat minghajr lanqas biss qatt ma ndenjaw ruhhom jaraw huma nfushom tassew x'tghid il-Bibbja Mqaddsa, li hija l-Kelma ta' Alla. Huma jharsu biss lejn l-etajiet kbar imma ma jharsux lejn l-etajiet l-oħra, bhal per eżempju, 74, 80, sena, eċċ., li huma msemmija fl-istess żminijiet.

Imma dak li jghidu huwa żbaljat ghalkollox ghal hafna raġunijiet. Il-Bibbja tghidilna kemm kellhom żmien il-patrijarki meta twieldu wliedhom.

1. Jekk is-snin kienu xhur (kif xi whud isostnu li kienu) allura dak li naqraw f'Ġenesi 5:6 fejn jintqal li Set kellu (nissel) lil Enos meta kellu 105 sena, allura dan il-vers jipproponi li Set kellu iben meta hu kellu biss madwar disa' snin!
2. Jintqal li Qajnan kellu 70 sena meta ibnu Mahalel twieled (Ġenesi 5:12). Jekk int tiddividi l-età bi 12, allura dan ikun ifisser li Qajnan kellu iben meta hu kellu biss 5 snin. Dan huwa impossibbli u mhux li Alla jippermetti li persuna tghix 900 sena!
3. Jintqal ukoll li Henok kellu iben, Metuselah, meta hu kellu 65 sena. Jekk ahna niddividu bi tmax, kif ighidu xi whud li s-snin kienu ta' dak iż-żmien, allura Henok kellu iben meta hu kien biss ta' hames snin u ftit xhur. (Ġenesi 5:21).
4. Ix-xhur u s-snin huma spjegati ċari fl-Iskrittura fejn naqraw f'Ġenesi 8:13-14, “<sup>13</sup>U ġara, *fis-sena sitt mija u wiehed, fl-ewwel xahar, fl-ewwel jum tax-xahar*, illi l-ilmijiet nixfu mill-art: u Noè nehha l-ghatu tal-arka, u hares, u, ara, wiċċ l-art kien niexef. <sup>14</sup>U *fit-tieni xahar, fis-sebgha u ghoxrin tax-xahar*, l-art kienet niexfa.” Minn hawn jidher ċar li Noè fehem tajjeb id-differenza bejn jum, xahar u sena, imma llum xi whud din id-differenza ghadhom ma jistghux jifhmuha!

5. Abram kellu 86 sena meta twieled Ismaghel fejn naqraw, “*U Hagar wildet iben lil Abram: u semma Abram isem ibnu, li wildet Hagar, Ismaghel.* <sup>16</sup>*U Abram kellu sitta u tmenin sena, meta Hagar wildet lil Ismaghel lil Abram*” (Ġenesi 16:15-16). Jekk, kif ighidu xi whud lis-snin ma kinux bhal tagħna llum, imma li wiehed għandu jiddividihom bi 12, dan ikun ifisser li l-patrijarka Abram kien sewwasew ftit aktar minn 7 snin fit-twelid tal-ewwel iben tiegħu, u Sara kienet sewwasew ftit aktar minn 7 snin meta welldet l-ewwel iben tagħha! (Ġenesi 17:17; 21:2). Imma llum xi whud għadhom jaħsbu kif haħsbu Abraham u Sara, jiġifieri, li xi hwejjeġ huma impossibbli għal Alla (Ġenesi 17:17; 18:11). Imma min jaħseb hekk tajjeb li jaqra Ġenesi 18:14, “*Ewwilla hemm xi haġa tqila haħfna għal Jahweh?...*” U wkoll dak li jgħid il-Mulej tagħna, Ġesù Kristu, “*...Dak li ma jstax ikun għall-bnedmin jista’ jkun għal Alla.*” (Luqa 18:27). Li bniedem ighix 900 sena u aktar, għalina llum jidher li huwa impossibbli. Imma sejjer xi hadd ikun daqshekk prużuntuż u jgħid li għal Alla huwa impossibbli wkoll li jhalli persuna tgħix dak iż-żmien? Barra minn hekk, Abraham miet fl-età sabiħa kbira ta’ erbagħtax-il sena għaliex huwa kellu 175 sena meta miet, imma billi dik l-età hija impossibbli, skond xi whud, allura meta wiehed jiddividiha bi tnax Abraham jiġi li kellu, bejn wiehed u iehor, 14-il sena biss meta miet. Temmnu dan int?
6. Naraw f’Ġenesi 25:26 li meta Izakk kellu t-tewmin, Għesaw u Ġakobb huwa kellu 60 sena. Iddividihom bi tnax u r-rizultat ikun li hu kellu 5 snin meta twliedu t-tewmin! Temmnu dan int?
7. Meta Ġakobb kellu lil Ġuzeppi, huwa kellu madwar 91 sena. (Ġenesi 30:25-43; 31:41). Temmen int li Ġakobb kellu ftit inqas minn 8 snin meta kellu lil Ġuzeppi?
8. Meta Ġakobb iltaqa’ mal-Fargħun huwa kellu 130 sena. Ifisser dan li Ġakobb kellu biss qrib il-ħdax-il sena f’dak il-waqt? (Ġenesi 47:9).
9. Nistgħu nsemmu wisq aktar minn hekk bħala eżempji imma dawn għandhom ikunu biżżejjed biex juru kemm huma żbaljati dawk li jghidu lis-snin tal-Patrijarki ma kinux snin letterali bhal tagħna llum!
10. Ukoll Mosè kiteb Ġenesi, Hu għamel differenza ċara haħfna bejn xahar u sena. Hu għamel dan f’haħfna drabi. Eżempju, fejn naqraw f’Ġenesi 1:14, “*U Alla qal: Ha jkun hemm dawwaliet fil-firxa tas-sema, biex jifirdu n-nhar mil-lejl: u haħlli jkunu ta’ sinjali, u biex jagħzlu l-istaguni, u l-jiem, u s-snin.*” Jekk is-snin mhumiex snin letterali bhal tagħna llum, allura lanqas l-istaguni u l-jiem ma jistgħu jkun staguni u jiem letterali bhal tagħna llum!
11. Ukoll, meta Ġesù ġie fid-dinja Hu għallimna haħfna hwejjeġ. Jekk il-Patrijarki ma għexux dawk is-snin twal kif tistqarr il-Bibbja, jiena ċert li Ġesù kien jgħidilna.

## **B. Etajiet Meqjusa mit-Twelid Tal-Ewwel Wild**

1. Imkien fil-Iskrittura ma hemm xi prova għal dan. Hija haġa wahda li *tispekula* fuq haġa bhal din, imma hija haġ’ohra għalkollox differenti biex *tipprovaha*.
2. Il-Bibbja tagħti daqqa tal-mewt għal sugġeriment bhal dan meta speċifikament tippreżenta etajiet ta’ individwi *qabel ma huma saru ġenituri*, jeliminaw l-idea

li l-etajiet tan-nies ma kinux ikkalkulati qabel dik il-ġrajja. Ġenesi 12:4, “*Għalhekk Abram telaq, bħal ma qallu Jahweh; u Lot mar miegħu: u Abram kellu hamsa u sebghin meta telaq minn Haran.*” Dan biċ-ċar ikisser l-attentat tal-kritiċi biex iġibu fix-xejn dak li tghid il-Bibbja Mqaddsa dwar l-età tal-patrijarki.

### **Ċ. Etajiet Jirraprezentaw Mhux Individwi, Izda Dinastiji**

1. Hemm numru ta’ problemi serji b’din il-veduta.
  - a. L-ewwel, dawk li jsostnu din il-veduta ta’ “dinastiji” ma jistghux jibqgħu konsistenti, għaliex saħansitra huma nfushom huma sfurzati biex jammettu li ċerti ismijiet fil-listi ma jistghux jirraprezentaw *biss razza*, imma minflok *għandhom* jirraprezentaw individwi.
  - b. Noè u wliedu kellhom ikunu individwi reali, għaliex huma kienu fuq l-arka.
  - ċ. Abraham kellu jkun individwu, mhux dinastija, għaliex hu kien il-missier ta’ nazzjon Lhudi.
2. Sabiex din l-interpretazzjoni tkun aċċettabbli, wiehed għandu jaqra r-rakkont Bibliku b’doża qawwija ta’ immaginazzjoni u b’doża żgħira ta’ sens komun. Bħala eżempju, meta t-test iġhid li Eva wildet lil Kajjin u Abel, kulhadd jgħaraf li dan qiegħed jitkellem dwar individwi għaliex wiehed minnhom (Kajjin) qatel lil l-iehor (Abel). Izda, meta Eva wildet lil Set, minnufih dinastija f’distanza kienet diskussa. Ukoll, kif wiehed li jsostni dik it-teorija stramba jittratta mal-fatt li f’ħafna waqtiet fit-Testment il-Qadim, ahwa speċifiċi, subjien u bniet, huma msemmija? Dinastiji m’għandhomx ahwa subjien u bniet.

### **D. Il-Kalendarju Ta’ Dak Iz-Żmien Kien Differenti minn tal-Lum.**

Huwa minnu li l-kalendarju li nużaw ahna llum (Gregorjan) mhuwiex dak li kienu jimxu fuqu dawk il-Patrijarki li semmejt aktar qabel u li naqraw dwarhom fil-Ktieb ta’ Ġenesi. Imma jfisser dan li l-jiem, ix-xhur u s-snin tagħhom kienu differenti minn tagħna? Jekk kien hemm xi differenza żgur li ma kinetx differenza li wiehed jista’ jgħid li jekk patrijarka kellu 600 sena dan kien ifisser li huwa kellu, skond il-kalendarju tagħna, 50 sena. Żgur li mhux hekk.

Il-Bibbja Mqaddsa, li hija l-Kelma ispirata ta’ Alla, tispeċifika eżatt il-jiem, xhur u snin kif ukoll l-istaġuni. Jekk wiehed tassew ikun irid jaf mingħajr ma jhalli lil xi hadd iqarraq bih billi jagħti xi interpretazzjoni hu, kif fil-fatt qiegħed isir illum, dan jista’ jkun jaf mingħajr ebda diffikultà kemm kienu twal il-jiem, xhur u snin ta’ dak iż-żmien u jekk kienx hemm xi differenza kbira meta ahna nqabbluhom ma’ dawk li nafu ahna llum. Eżempju, il-Bibbja tispeċifika eżatt liema jiem tas-sena li l-festi (fit-Testment il-Qadim) kellhom ikunu osservati—u hija ma tużax il-kalendarju Gregorjan u lanqas dak Lhudi jew xi ieħor!

Mill-kalendarji kollha, il-veru Kalendarju Bibliku huwa wiehed mill-aktar faċli li tifhem. Huwa tant loġiku li kull pesuna li tirraġuna tista’ tifhem l-istruttura tiegħu faċilment. Dan ma jehtieg ebda kalkoli kkumplikati jew xi regoli arbitrarji biex iżzommu jaqbel ma’ l-istaġuni tas-sena. Huwa kalendarju tal-qamar u x-xemx. Żomm f’moħħok, li l-istess qamar u l-istess xemx li kienu jaraw il-Patrijarki għandhom jidhru llum u għandna narawhom ahna wkoll. Dan ifisser li kemm il-qamar u kemm ix-xemx kellhom parti fil-kostruzzjoni ta’ dak il-kalendarju. Ir-regoli għal

dik il-kostruzzjoni jigu kollha kemm huma mill-Bibbja Mqaddsa u huma tant sempliċi li wara li tkun qrajthom inti nnifsek int tkun tista' tifhimhom u tispjegahom lil min trid.

Alla (Jahweh) qal lill-poplu li huma kellhom jingabru flimkien f'ċerti zminijiet tas-sena biex josservaw il-jiem tal-Festi Tieghu u Hu ma semmiex "Mejju" jew "Novembru" jew xi xhur oħra tal-kalendarju Greogrjan jew ta' xi kalendarju ieħor. Huwa uza kliem bħal "l-ghaxar jum tal-ewwel xahar" u "l-ewwel jum tas-seba' xahar" biex juri l-osservanzi tal-jum tal-Festa (*moedim* fl-Ebrajk). Hu jghid, "*Izda raġel li jkun safi, u ma jkunx f'xi safra, u jibqa' ma jagħmilx il-ghid, ikun maqtugh minn fost niesu: għax ma pprezentax l-offerta ta' Jahweh fl-istagun tagħha; dak ir-raġel igib fuqu dnuhu*" (Numri 9:13). Alla appunta żmien meta l-offerta kellha tkun ipprezentata.

Ahna nitghallmu li Jahweh ordna li l-jiem tal-festi Tieghu kellhom ikunu osservati fiż-żmien preċiż (Levitku 23:2), mhux btajjel f'jiem li jagħzlu huma għall-kumdità tagħhom. Huma kienu jidinbu jekk ma josservawhom fil-jum u ż-żmien li Alla kkmanda.

Jahweh ighidilna pjuttost bl-aktar mod ċar kif ahna niddeċiedu dwar il-jiem korretti minn "kalendarju" fis-sema. Innota Ġenesi 1:14: "*U Alla qal: Ha jkun hemm dawwaliet fil-firxa tas-sema, biex jifirdu n-nhar mil-lejl: u halli jkunu ta' sinjali, u biex jagħzlu l-istaguni, u l-jiem, u s-snin.*" Nistaqsi jien, kienu dawk in-nhar u l-lejl *differenti* min-nhar u l-lejl tagħna tal-lum? Kienu dawk l-istaguni u l-jiem, *u s-snin differenti* mill-istaguni u jiem *u snin* kif nafuhom ahna llum? Żgur li le!

Kalendarji jirreġistraw il-jiem tas-sena, imqieghda f'sura li normalment tifrixhom fuq xhur u ġimghat. Kalendarju bażiku jirrelata erba' elementi ta' żmien: jum, ġimgha, xahar u sena. Minn dawn l-elementi il-**jum** huwa l-pedament. Kif Jahweh jiddetermina t-tul ta' jum, jew ġurnata? Naqraw f'Ġenesi 1:1-5, "*<sup>1</sup>Fil-bidu Elohim ħalaq is-sema u l-art.... <sup>3</sup>U Elohim qal: Ha jkun hemm id-dawl: u kien hemm id-dawl. <sup>4</sup>U Elohim ra d-dawl, li kien tajjeb: u Elohim fired id-dawl mid-dlam. <sup>5</sup>U Elohim semma d-dawl Nhar, u d-dlam semmieh Lejl. U l-ghaxija u l-ghodu kienu l-ewwel jum.*"

Għaxija waħda u ghodu wiehed jagħmlu jum wiehed. Huma dawn l-ghaxija u l-ghodu jum l-istess bħal tagħna llum? Iva. Id-differenza forsi hija meta kien jibda l-jum u meta jispiċċa. Imma bħala jum ta' 24 siegħa huwa l-istess.

Il-Bibbja tghidilna ezatt li: "*l-ghaxija u l-ghodu kienu l-ewwel jum.*" Kemm minn dawn il-jiem ahna naghmluhom flimkien biex jagħmlu ġimgha? Għaliex ahna nghoddu sebat ijiem, mela, u nsejhulhom ġimgha? Il-kelma Ebrajka tradotta "ġimgha" hija *shabua*, u din tissinjifika komplettezza, jew perfezzjoni. Il-ġimgha kienet ukoll introdotta kmieni f'Ġenesi (2:3): "*U Elohim bierek is-seba' jum, u qaddsu: għax fih strieh mix-xogħol tiegħu kollu li Alla ħalaq u għamel.*" Il-kelma tradotta "strieh" hawn hija l-gherq Ebrajk *shabath*, (*Strong's Concordance* No. 7673 – the Sabbath.) Li Alla juza ġimgha ta' sebat ijiem huwa ċar matul il-Bibbja: "*Mill-ghada tas-Sibt, minn meta tkunu għibtu l-qatta tat-tixjira, tghoddu seba' ġimghat shaħ: <sup>16</sup>Sal-ghada tas-seba' Sibt, tghoddu hekk ħamsin jum, imbagħad toffru lil Jahweh offerta ġdida tal-qamħ*" (Levitku 23:15-16).

Kemm jiem int tpogġi f'ġimgha tal-lum? Ftakar li inti osservatur antik u li qieghed tosserva x-xemx u l-qamar għall-perjodi twal. Ix-xemx titla' u tinzel u l-jiem ighaddu. Il-qamar qieghed jagħmel xi haġa ftit differenti. Il-qamar ukoll jitla' u jinzel

imma l-ammont tiegħu int tista' tara li jvarja—xi kultant dan ma jkunx vizibbli. Imma dan isegwi ċiklu.

Inti tinnota maż-żmien li l-qamar jibda bhala felli rqiġ fuq naha wahda, jibda jikber u jiddi aktar, imbagħad jonqos għal felli rqiġ hafna fuq in-naha l-oħra. Imbagħad dan ma jidherx aktar għal ftit tal-hin, biss biex jirripeti dawn il-fażijiet. Inti tgħodd in-numru tal-jiem minn punt wiehed għall-punt identiku li jkun imiss u tinnota li hemm madwar  $29\frac{1}{2}$  jum għaċ-ċiklu tal-qamar biex ikun komplut. Imma meta inti tibda l-għad tiegħek taċ-ċiklu tal-qamar? Inti tikkonkludi illi li tibda b'l-ewwel felli li jidher jagħmel l-aktar sens u twarrab kaluklazzjonijiet mhux neċessarji.

Inti tinnota wkoll xi haġa interessanti meta thares lejn il-qamar. Mill-hin li inti bilkemm tkun tista' tara l-felli l-ġdid sakemm il-qamar ikun l-aktar li jiddi, (shih) jieħu 14-il jum. Kull kwart (l-ewwel, it-tieni, it-tielet u r-raba') jimmarka perjodu ta' sebat ijiem. Dan huwa faċli—wiehed jista' jgħodd il-jiem f'pakkett ta' sebat ijiem billi jħares mill-qrib lejn il-qamar. Sorpriż! Dak hu l-mod li Alla halqu! Nistaqsi jien lil dawġ li jippruvaw ighidu li l-etajiet tal-patrijarki huma fuq kalendarju differenti minn tagħna, huma s-sebat ijiem ta' dak iż-żmien differenti minn tagħna wkoll? Jekk le, għaliex le? Jekk il-kalendarju kien differenti allura wkoll il-ġimghat għandhom ikunu differenti! Imma l-qerq f'dan ir-rigward sfortunatament hafna jinqabdu fih! Imma halli issa naraw dwar *ix-xhur*. Rajna dwar *il-jiem* u dwar *il-ġimghat*. Issa naraw dwar *ix-xhur* u wara dwar *is-snin*.

Jinkludi Alla *xhur* fil-kalendarju Tiegħu? Ukoll, kif dwar il-ġimghat, hemm hafna riferenzi Bibliċi dwar *ix-xhur*—imma tlieta huma biżżejjed, nibdew b'Dewteronomju 16:1: “*Hares ix-xahar ta' Abib, u aghmel il-għid lil Jahweh, Alla tiegħek: għax fix-xahar ta' Abib, Jahweh, Alla tiegħek, harghek bil-lejl mill-Eġittu.*” Fl-Ebrajk, il-kelma tradotta “xahar” hija *chodesh* (Strong 2320), li tfisser “il-qamar *ġdid*; b'implikazzjoni, *xahar*.”

Jahweh mhux biss jinkludi *xhur*, imma Hu wkoll jibdihom bid-dehra ta' qamar *ġdid*. Dan il-vers letteralment ighid, “*Hares għall-qamar ġdid ta' Abib, u zomm l-Għid...*” L-Għid (Passover) għandu jkun osservat f'Abib 14 (Ezodu 12:6): “*U zommuh sa l-erbatax tal-istess xahar; u l-laqgħa kollha tal-ġemgħa ta' Izrael toqtlu filgħaxija.*”

It-tieni referenza għal *xhur* u ż-żmien tagħhom tinsab f'Salm 104:19: “*Hu għamel il-qamar għall-istaguni; ix-xemx taf meta tinzel.*” It-tielet referenza hija wkoll f'Salm 81:3: “*Doqqu t-tromba mal-qamar ġdid, mal-qamar mimli f'jum il-festa tagħna.*” Hawn l-unika festa li tibda fl-ewwel jum tax-xahar (Ethanim) hija msemija—Trombi. Versi oħra dwar il-“chodesh” jinsabu bil-bosta fil-Bibbja (aktar minn 200), kollha jfissru “qamar *ġdid*.”

Kif wiehed josserva madwar tmax-il ċiklu tal-qamar, dan jinnota lix-xemx tidher li miexja matul l-orizzont fil-hin tal-inzul tagħha, sejra min-nofsinar għat-tramuntana u lura għan-nofsinar. Hekk kif inti tirrealizza dan, inti tagħmel marka fuq l-orizzont qrib l-inzul tax-xemx, u fi ftit jiem inti tibda biex ikollok idea dwar kemm ix-xemx qed titbiegħed minn dik il-marka. Maż-żmien inti tinnota wkoll id-dija madwarek qed tishon aktar, u mbagħad tiksah aktar, u mbagħad tishon mill-*ġdid*.

Inti tgħodd il-jiem mill-pożizzjoni tax-xemx mill-marka li inti tkun għamilt sakemm ix-xemx terġa' tiġi lura hemm, tmur fl-istess direzzjoni. *L-għadd tiegħek huwa 365 jum*. Dan in-numru, jipprezenta ċ-ċiklu tax-xemx, u n-numru jipprezenta ċ-ċiklu tal-qamar ( $29\frac{1}{2}$ ), mhumiex saħansitra vizibbli. Ftit matematika bażika tgħidlek

li sena solari mhux eżattament tagħmel 12-il xhar lunari ta' 29½ jum (354 jum) u t-tul ta' sena solari (365) jikkawża l-erba' staguni biex jimxu matul is-sena.

Dan forsi jista' ma jkun ta' ebda importanza għal xi whud—x'jimporta jekk ir-rebbiegħa tigix fl-ewwel xahar jew fit-tieni xahar jew fit-tielet? Imma Jahweh jimpurtah. Jahweh qal lil Mosè f'Ēzodu 12:2, “Dax-xahar (Abib) ikunilkom il-bidu tax-xhur: ikunilkom l-ewwel xahar tas-sena.” Abib hija l-kelma Ebrajka għal dan ix-xahar, u din tfisser “sbul hodor” ta' qamħ. Imma liema qamħ? Mur f'Ēzodu 9, fejn ahna naqraw dwar wiehed mill-kastigi li Jahweh qieghed fuq il-Fagħrun: “<sup>23</sup>U Mosè medd il-hatar tiegħu lejn is-sema: u Jahweh bagħat ragħad u silġ, u nar ġera 'l isfel lejn l-art, u Jahweh għamel xita ta' silġ fuq l-art tal-Egittu. <sup>24</sup>Għamel is-silġ, u nar iżiġġ ġos-silġ, qawwi wisq, li bħalu qatt ma kien hemm fl-art kollha tal-Egittu, mindu saret nazzjon. <sup>25</sup>U s-silġ ħarbat fl-art kollha tal-Egittu dak kollu li kien fir-raba'; sew il-bniedem u sew il-bhima; u s-silġ ħarbat kull ħaxixa tar-raba', u kisser kull siġra fir-raba'. ... <sup>31</sup>U tharbtu l-kittien u x-xgħir: għax ix-xgħir kien bis-sbul, u l-kittien bin-nwar. <sup>32</sup>Izda l-qamħ u l-ġulbiena ma tharbtux: għax kienu għadhom ma kibrux.” (23-25, 31-32).

Ix-xgħir kien dak il-prodott tar-raba' li diġà kien “fis-sbula,” u x-xahar li fih l-ewwel Għid sar huwa Abib, ix-xahar tas-sbul aħdar tax-xgħir. Ix-xahar ta' Abib u l-istat tax-xgħir huma marbuta flimkien mill-qrib. Jekk ix-xgħir ma jkunx fl-istat proprju f'dak ix-xahar, dak ix-xahar ma jistax ikun Abib.

Issa mur għal Levitku 23. Hawn Jahweh jispjega l-konċett tal-ewwel frott għal l-Iżraeliti, u jgħidilna x'forma għandu jkun ix-xgħir matul ix-xahar ta' Abib: “*Hobz, u qamħ ingaljat, u sbul aħdar, ma tiklux sa dak in-nhar, sa meta ġġibu l-offerta lil Alla tagħkom: dan ikun statut għal dejjem għal kull nisel tagħkom, kull fejn tkunu tghammru*” (Levitku 23:14). L-Iżraeliti ma kinux imħollija li jaħsdu l-uċuħ tar-raba' tagħhom tax-xgħir qabel ma l-ewwel faxx xhir kienet imxejra quddiem Jahweh mill-qassis. Ix-xgħir ikun miżrugh f'Novembru u jiehu madwar erba' xhur biex jimatura. Għandu jkun fl-istadju tas-sbula hadra fl-ewwel xahar, u għallinqas xi ftit minnu lest għall-ħsad maż-żmien tal-offerta tat-tixjir li kienet issir matul il-Festa tal-Ażżmi. Ahna nafu li dan kien jiġri matul il-Festa tal-Ażżmi għaliex dawn il-versi jispjegaw kif tgħodd 'il quddiem mit-tixjira għall-Festa tal-Ġimghat. Jahweh iżomm l-istaguni f'linja max-xhur billi riedhom josservaw ix-xgħir matur.

Issa, wara li rajna dan kollu, wara li rajna dwar il-kalendarju ta' Jahweh dwar il-jiem, ġimghat, xhur, u snin, jista' jibqa' xi dubju dwar jekk is-snin u l-etajiet kbar li naqraw dwarhom f'Ġenesi humiex l-istess snin bħal tagħna illum? Wiehed m'għandux iħalli lil min jipprova jqarraq bih billi jsemmillu kalendarji differenti. Dak kollu qerq. Ix-xemx u l-qamar, l-għaxija u l-ghodu, in-nhar u l-lejl li naqraw dwarhom f'Ġenesi huma l-istess bħax-xemx u l-qamar, l-għaxija u l-ghodu, in-nhar u l-lejl li nafu dwarhom ahna illum. Għalhekk ahna għandna twissijiet fil-Bibbja Mqaddsa bħal: “*Thallu lil hadd iqarraq bikom bi kliem fieragh, għaliex minhabba f'dawn il-hwejjeg tinzel il-korla ta' Alla fuq ulied id-dizubbidjenza*” (Efesin 5:6). Imma xi whud donnhom ikunu kuntenti li jiġu mqarrqa!

## **Il-Kalendarju ta' Alla – Faċli daqs 1, 2, 3, 4**

Ahna rajna u mxejna skont ir-regoli tal-Kalendarju Bibliku u mhux ta' xi kalendarju magħmul mill-bnedmin. Il-Patrijarki kollha kienu jimxu fuq dan il-kalendarju u ma kellhom l-ebda diffikultà biex jifhem. Jiena ċert, li meta wiehed jara sewwa u jifhem dan, huwa għandu jsib li dawk ir-regoli huma sempliċi u logiċi.

1. **Jiem:** “*d-dawl Nhar, u d-dlam semmieh Lejl. U l-ghaxija u l-ghodu kienu l-ewwel jum.*” (Ġenesi 1:5). Taqbel int li jum wiehed huwa Nhar u lejl, ghaxija u ghodu? Hemm xi differenza mill-jum tal-lum ghal jum li naqraw dwaru f’Ġenesi 1:5?
2. **Ġimgha:** Ibda l-ġimgha fl-ewwel jum u spicċaha fis-seba’ jum – “*Mill-ghada tas-Sibt, minn meta tkunu ġibtu l-qatta tat-tixjira, tghoddu seba’ ġimghat shah: <sup>16</sup>Sal-ghada tas-seba’ Sibt, tghoddu hekk hamsin jum, imbagħad toffru lil Jahweh offerta ġdida tal-qamħ*” (Levitku 23:15-16). Hemm xi differenza fit-tul taż-żmien mil-ġimgha tal-lum fit-tul ta’ żmien għall-ġimgha li naqraw dwarha f’Levitku 23: 15-16?
3. **Xhur:** Ibda x-xhur bid-dehriet ta’ qamar ġdid: “*Hares ix-xahar ta’ Abib, u aghmel il-ghid lil Jahweh, Alla tiegħek: ghax fix-xahar ta’ Abib, Jahweh, Alla tiegħek, hargħek bil-lejl mill-Eġittu*” (Dewteronomju 16:1). Tinsiex li Abib tfigħer “sbula.” Hemm xi differenza fit-tul taż-żmien mix-xahar tal-lum għax-xahar li naqraw dwaru f’Dewteronomju 16:1?
4. **Snin:** Ibda s-snin fix-xahar li x-xghir ikun tajjeb għall-hasd man-nofs ta’ dak ix-xahar: “*<sup>1</sup>U Jahweh kellek lil Mosè, qallu: <sup>2</sup>Kellek lil ulied Izrael, ghidilhom: Il-ghidien ta’ Jahweh, li intom tneduhom bhala laqgħat imqaddsa, dawn huma, l-ghidien tiegħi. <sup>3</sup>Sitt ijiem tah-dem ix-xogħol: izda s-seba’ jum ikun Sibt, serħ għal kollox, u jkun hemm laqgħa mqaddsa: l-ebda xogħol ma tagħmlu fih: hu Sibt Jahweh, kull fejn tkunu tghammru. <sup>4</sup>Dawn huma l-festi ta’ Jahweh, laqgħat imqaddsa, li tneduhom f’waqthom. <sup>5</sup>L-ewwel xahar, l-erbatax tax-xahar, waqt l-ghabex ta’ filghaxija, hu hu ghid Jahweh. <sup>6</sup>U l-hmistax tal-istess xahar ikun ghid l-ażżmi, f’ġieħ Jahweh: sebat ijiem tieklu hobż azzmu. <sup>7</sup>L-ewwel jum ikollkom laqgħa mqaddsa: l-ebda xogħol tal-haddiema ma tagħmlu. <sup>8</sup>Izda toffru offerta magħmula bin-nar lil Jahweh għal sebat ijiem: fis-seba’ jum ikollkom laqgħa mqaddsa: l-ebda xogħol tal-haddiema ma tagħmlu. <sup>9</sup>Jahweh kellek lil Mosè, qallu: <sup>10</sup>Kellek lil ulied Izrael, ghidilhom: Meta tidhlu fl-art li sa nagħtikom u tahsdu l-hasda, iġġibu qatta tal-ewwel frott tal-hasda tagħkom, lill-qassis: <sup>11</sup>U jxejjer il-qatta quddiem Jahweh għalikom, biex toghġbuh: il-ghada tas-Sibt ixejjirha l-qassis. <sup>12</sup>U dak in-nhar li xxejru l-qatta tagħkom, toffru haruf bla difett ta’ **dik is-sena**, bhala offerta tal-hruq lil Jahweh. <sup>13</sup>U l-offerta tal-qamħ tiegħu tkun żewġ eghxur dqiq mibxux biż-żejt, offerta magħmula bin-nar lil Jahweh b’riha tfuħ: u l-offerta tax-xorb tkun irbiġha ta’ hinn inbid. <sup>14</sup>Hobż, u qamħ ingaljat, u sbul aħdar, ma tiklux sa dak in-nhar, sa meta iġġibu l-offerta lil Alla tagħkom: dan ikun statut għal dejjem għal kull nisel tagħkom, kull fejn tkunu tghammru*” (Levitku 23:1-14). Hemm xi differenza fit-tul taż-żmien mis-sena tal-lum għas-sena msemija f’vers 12? Jekk ahna nhallu lill-bnedmin jingannawna billi jghidulna li l-kalendarju kien differenti minn dak tagħna, allura t-twegiba tkun, iva, hemm differenza, imma jekk ahna nhallu lil Alla jghidilna Hu fil-Kelma Tiegħu, allura t-twegiba għandha tkun biss, LE, ma hemm l-ebda differenza!

### Fatti u Mhux Teoriji

Problema kbira li teżisti llum fil-qasam teologiku hija li hafna min-nies mhumiex lesti li jaċċettaw dak li hu muri b’mod l-aktar sempliċi fil-Bibbja Mqaddsa imma huma jaċċettaw dak li huma nfushom ma jistgħux jifhmuh l-aqwa li dak ikun intqal

minn xi teologu u mhux sempliciment billi qrawh mill-Kelma ta' Alla, il-Bibbja Mqaddsa. (Tajjeb hawn li wiehed jaqra 1 Korintin 1:18-31 u 1 Korintin 2:1-5)

L-unika spjega teoloġika għal li rrapporta dawn il-fatti tal-ghageb li naqrawhom f'Ġenesi f'mod hekk sempliċi hija li, meta l-kittieb originali rreġistrahom dawn ma kinux xi haġa mhux tas-soltu, imma esperjenza komuni. Kif urejt aktar qabel, l-etajiet kbar tal-Patrijarki msemija fil-Ktieb ta' Ġenesi kienu miktuba b'mod sempliċi u li jifhmu kulhadd u Alla fisser dak li Hu ried li jfisser, imma matul iż-żminijiet bdew jinholqu opin-onijiet differenti dwar l-interpretazzjoni tagħhom u xi whud warrbu s-semplicità li nsibu f'dawk il-kapitli u ġew ingannati biex jaċċettaw l-interpretazzjonijiet tal-bnedmin. Eżempju, x'nisimghu llum u li hafna qegħdin jaċċettawh dan? Li Ġenesi huwa hrafa. Li l-etajiet kbar tal-patrijarki mhumiex letterali? Li dawk l-etajiet kbar m'għandhomx x'jaqsmu mal-kalendarju tagħna tallum. U hafna qerq ieħor bħal dan. Imma l-Kelma sempliċi ta' Alla mhumiex lesti li jaċċettawha kif inhi minghajr ma jhallu lil xi hadd jibdel xi parti minnha billi jagħtiha interpretazzjoni personali tiegħu. Ma rridux ninsew x'tgħidilna l-Kelma ta' Alla, "*Dan fuq kollox għandkom tkunu tafu: li l-ebda profezija tal-Iskrittura ma għandu hadd ifissirha minn rasu.*"<sup>21</sup>*Għax qatt ma kien li xi profezija giet mir-rieda tal-bnedmin; imma, meta l-bnedmin tkellmu fl-isem ta' Alla, dan għamluh għax kienu mqanqlin mill-Ispirtu s-Santu.*" (2 Pietru 1:20-21). Dak li wiehed għandu jagħmel, iħalli l-Kelma ta' Alla tinterpreta lilha nfisha u mhux jinterpretaha skond l-opinjoni tiegħu!

Li l-etajiet kbar tal-patrijarki huma mogħtija f'termini ta' snin reali hu evidenti, kif diġà rajna, mill-etajiet tal-missirjiet fit-twelid ta' wliedhom, li jilhqqu minn 65 sena fil-każ ta' Maħalel u Henok (Ġenesi 5:15, 21) għal 500 sena fil-każ ta' Noè (Ġenesi 5:32). Prova oħra ta' dan huwa l-fatt li, wara d-Dulluvju, it-tul taż-żmien tal-hajja kien beda nieżel, jonqos minn 950 sena għal Noè (Ġenesi 9:29) għal 205 sena għal Terah (Ġenesi 11:32), u eventwalment l-isfel madwar 70 sena fiz-żmien ta' Mosè (Salm 90:10)

It-tul tal-hajja beda taħsir l-isfel f'Noè u beda jzomm f'livell fi żmien Ġuzeppi. Alla qal: "**U Jahweh qal: L-ispirtu tiegħi ma jdumx għal dejjem jithabat mal-bniedem, għax hu laham ukoll: iżda jiemu jkunu mija u għoxrin sena.**" (Ġenesi 6:3).

Dan l-inzul jew nuqqas fiz-żmien tal-hajja kien ġudizzju dirett minn Alla għall-hażen tal-bniedem (Ġenesi 6:5-6). Il-bniedem ipprova jfisser dan bħala fenomenu naturali. Dawk li jagħmlu hekk, huma l-istess nies li jichdu l-validità ta' Ġenesi. Jekk huma ma jemmnux Ġenesi, mela għaliex jippruvaw biex jirrazzjonalizzaw dak li ġara biex ikkawża l-bidla.

Alla kien intenzjona għall-bniedem li jgħix għal dejjem, imma l-bniedem dineb u kkawża l-mewt li tidhol (Rumani 5:12). Imma Alla ppermetta lill-bniedem li jgħix hajja ta' kwazi elf sena ukoll wara l-waqgħa' (Ġenesi 5:30-31). Madankollu, il-qalb kontinwament fil-hażen tal-bniedem (Ġenesi 6:5), ikkawżatu li jsir hażin u Alla ddispaċih li għamel lill-bniedem (Ġenesi 6:6-7). Alla raġa' naqqas il-hajja (Ġenesi 6:3) din id-darba għal 120 sena. Għalhekk iż-żmien tal-hajja tal-bniedem mar minn hajja bla tmiem, għal kwazi elf sena, għal mija u għoxrin minħabba d-dnub tiegħu stess.



## KONKLUŻJONI

Mhix xi haġa mhux komuni għal dawk li jirrifjutaw li jaċċettaw l-etajiet tal-patrijarki kif jidhru li huma biex jissuggerixxu lin-numri għandhom xi “tifsira teologika kbira marbuta magħhom. Spiss nisimghu jew naraw stqarrijiet bħal dawn isiru. Imma, meta ppressati fuq **xhiex** dik it-tifsira teologika tista’ tkun, dawk li jappoġġjaw idea bħal din jintilfu u jonqsu milli joffru xi spjega.

Is-snin tal-patrijarki li dwarhom naqraw f’Ġenesi kapitli 5 sa 11 *huma snin letterali u dak huwa eżattament kif il-kittieba tal-Bibbja aċċettawhom*. Eżamina din l-istqarrija tal-ghageb mill-pinna ta’ Mosè, b’ispirazzjoni minn Alla. F’Ġenesi 47:9, Ġakobb, waqt li kien qieghed ikellem lil Fagħrun, qal, “U Ġakobb qal lil Fargħun: jiem is-snin tal-pellegrinagg tiegħi huma mija u tletin sena: ftit u hżiena kienu snin haġti, **u ma laħqux snin il-hajja ta’ missirijeti** f’jiem il-pellegrinagg tagħhom.” Innota l-punt li qieghed jagħmel Ġakobb. Hu kellu 130 sena, madankollu, huwa jghid li wkoll f’dik l-età kbira, il-jiem tiegħu ma laħqux “il-jiem tas-snin il-hajja ta’ missirijeti.” Jekk hu kellu 130 sena, u madankollu hu ma laħaqx l-età ta’ xi whud mill-patrijarki li kienu qablu, kemm mela kellhom żmien “missirijetu”?

Mhijiex xi haġa tal-ghageb kemm tajjeb ir-rakkont Bibliku jaqbel flimkien? U mhijiex xi haġa sabiħa li dan wiehed jista’ jafdah u jaċċettah, mingħajr xi xorta ta’ “manuvrar qarrieqi” li fuqu l-kritiċi għandhom joqgħodu sabiex jagħmlu t-teoriji foloz tagħhom jiksbu xi grad ta’ rispett?

Imma, għal darb’ohra, min jahseb hekk tajjeb li jerga’ jaqra Ġenesi 18:14, “**Ewwilla hemm xi haġa tqila hafna għal Jahweh?...**”

U wkoll dak li jghid il-Mulej tagħna, Sidna Ġesù Kristu, “**...Dak li ma jistax ikun għall-bnedmin jista’ jkun għal Alla.**” (Luqa 18:27).

Li bniedem għex 900 sena u aktar, għal xi whud illum jidher li huwa impossibbli u minħabba f’hekk jinqabdu fit-tagħlim falz tal-bnedmin u jwarrbu dak li tghid il-Kelma ta’ Alla billi jghidu li s-snin ma kinux snin bħal tagħna.

Imma lest int li tkun daqshekk pruzuntuz u tghid li **għal Alla huwa impossibbli li jhalli persuna tghix 969 sena?**

**Isaija 55:8-9** – “<sup>8</sup>Għax hsibijeti mhumiex hsibijietkom, lanqas triqati ma huma triqatkom, iġhid Jahweh. <sup>9</sup>Għax bħalma s-smewwiet huma oghla mill-art, hekk triqati huma oghla minn triqatkom, u hsibijeti minn hsibijietkom.”